

COMMERCIAL INVOICE / FACTURA COMERCIALA

Robb Brown

SOLD TO/CUMPARATOR : CJ8NA
 MAGNA PT S.P.A. / SALES MANAGER SERVICE & AFTER
 VIA DEI CICLAMINI 4
 MODUGNO
 70026 Italy
 VAT NO: : IT04886850728

SHIP TO/LIVRAT LA : CJ8NA
 MAGNA PT S.P.A. / SALES MANAGER SERVICE & AFTER
 VIA DEI CICLAMINI 4
 MODUGNO
 70026 ITALY

PLANT/FABRICA : FLDZA
 FORD OTOSAN ROMANIA SRL
 MUNICIPIUL CRAIOVA, STR HENRY FORD,
 (1863-1947), Nr.29, JUDETLUL DOLJ
 FABRICAREA AUTOVEHICULELOR DE TRANSPORT
 RUTIER - 2910
 COD UNIC DE INREGISTRATE: 6488696
 DIN DATA DE : 06.12.1994
 SHIP FROM/EXPEDIAT DIN : FLDZA
 FORD OTOSAN ROMANIA SRL
 HENRY FORD 1863-1947, NR 29
 CRAIOVA
 200745 ROMANIA

INVOICE NO./NUMAR FACTURA : 97015588
 DATE SHIPPED/DATE EXPEDITEI : 2024/12/04
 DATE INVOICED/ DATE FACTURII : 2024/12/04
 RFS NO. : 184458
 SHIPMENT TYPE/TIPUL EXPEDITEI : PRODUCTION NO CHARGE/ FREE OF CHARGE
 PAYMENT TERMS/TERMENI DE PLATA :
 DELIVERY TERMS/CONDITIE DE LIVRARE : EXW -
 PICKUP DATE/DATE LIVRARII : 2024/12/04
 TAX EXEMPT EC SUPPLY - ART.138 1 COUNCIL DIRECTIVE

ITEM DESCRIPTION/DESCRIERE REPER	ORIG	NUM COL CNTR QTY	CAN REP PART QTY	GRE/UNI	UM	PRET UNITAR	PRET TOTAL
----------------------------------	------	------------------	------------------	---------	----	-------------	------------

FE15033 SPEC.RACK FOR 7DCT300 TRANSMISSION	RO	77	77	238.99	PC	500	38,500.0
--	----	----	----	--------	----	-----	----------

RETUNABLE PACKAGING THIS RETURNABLE PACKAGING AND TOTAL WEIGHT OF TARE CONSIDERED AND CORESPOND TO THE RFS FOR 184458

CONTAINERS & DIMENSIONS /COLETE SI DIM
 FE15033 77

TOTAL/TOTAL COLETE 77

TOTFACTURA TOTAL INVOICE (EUR) 38,500.0

413559

WEIGHTS/GREUTATE : KG
 NET/GREUTATE : 18,402.23
 TARE/AMBALAJ : 0.00
 GROSS/BRUTA : 18,402.23
 CONVEYANCE NUMBER: CR664XD
 ASN : 00000381056

A

MAGNA
 MAGNA PT S.P.A.
 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (BA)

C.F. e P.IVA 04886850728

CK 064 XD / 0760911233

SINZIANA.COM

CUI : RO 6155055 ; J18/938/1994
Str. Schelei, Nr. 44, Novaci 215300, Jud. Gorj
Tel.: 0040 744 562 756 / 0040 761 253 333
E-mail : sinzianacom@yahoo.com

1 Exemplar de transportator / Copy for sender / Exemple pentru expeditor
2 Exemplar de transportator / Copy for sender / Exemple pentru expeditor
3 Exemplar de transportator / Copy for sender / Exemple pentru expeditor
19+21+22 Indescrieri / Beschreibungen / Incadrare
1-15 Instrucții / Anweisungen / Instrucțiuni

Ford Otosan Romania S.R.L.

1 Expeditor (nume, adresa țara)
Absender (Name, Anschrift, Land)
Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays) **24**

12 **NUME BRIZAN**

Str. Henry Ford (1863-1947), Nr. 29
200745 Craiova, Dolj, România

SCRISOARE DE TRANSPORT
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
CONSIGNMENT NOTE
LETTRE DE VOITURE

CMR

2 Destinație (nume, adresa țara)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
Consignor (name, address, country)
Destinatar (nom, adresse, pays)

**MAGNA PT SPA VIA
DEI CICLAMINI 4 MODUGLIO (BARI)
70026 ITALY**

16 Transportator
Frachtführer
Carrier
Transporteur

SINZIANA COM SRL
CUI : RO 6155055 ; J18/938/1994
Str. Schelei, Nr. 44, Novaci 215300, Jud. Gorj
Tel.: 0040 744 562 756 / 0040 761 253 333
E-mail : sinzianacom@yahoo.com

3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii
Auslieferungsort des Gutes
Place of delivery of the goods
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

MODUGLIO (BARI) ITALY

AUTO: **GI-71-LUX / GI-69-LUX**
SOFER: **GĂINĂ Gheorghe**

4 Locul și data încărcării mărfii
Ort und Tag der Übernahme des Gutes
Place and date of taking over the goods
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

CRAIOVA RO 05.12.24

17 Transportatori succesivi (nume, adresa, țara)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

5 Documente anexate
Beigefugte Dokumente
Documents attached
Documents annexés

97015688
INV 381056

18 Rezerva și observații ale transportatorilor
Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
Carrier's reservation and observations
Reservas et observations du transporteur

6 Mărci și numere
Kennzeichen und Nummern
Marks and Nom
Marques et numéros

7 Nr. de colete
Anzahl der Packstücke
Number of packages
Nombre de colis

8 Mod de ambalare
Art der Verpackung
Method of packing
Mode d'emballage

9 Natura mărfii
Bezeichnung des Gutes
Nature of the goods
Nature de la marchandise

AMBALATE

10 Nr. statistic
Statistiknummer
Statistical number
No statistique

11 Greutate brută, kg.
Bruttogewicht, Kg.
Gross weight, Kg
Poids brut, Kg

18,402.55

12 Cubaj m³
Umfang in m³
Volume, m³
Cubage, m³

Clasa / Klasse / Classe / La classe
Căra / Ziffer / Number / La chiffre
Litere / Buchstabe / Letter / La lettre

13 Instrucțiunile expeditorului
Anweisungen des Absenders
Sender's instructions
Instructions de l'expéditeur

19 Convenții speciale
Besondere vereinbarungen
Special agreements
Conventions particulières

14 Prescripții de francare / Frachtzahlungsanweisungen
Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement

Franco / Frei / Carriage paid
 Nonfranco / Unfrei / Carriage forward

20 De plată / Zu zahlen vom / To be paid / A payer:	Expeditor / Absender / Sender / Expéditeur	Valută / Währung / Currency / Monnaie	Destinatar / Empfänger / Consignee / Destinataire
Preț transport / Fracht / Carriage charges / Prix de transport			
Sold / Zwischensumme / Balance / Solde			
Taxe suplimentare / Zuschläge / Supplement charges / Suppléments			
Accesori / Nebengebühren / Accessories / Accessoires			
Total de plată / Die Gesamtzahlung / Total Payment / Paiement Total			

21 Încheiat la
Ausgestellt in
Established in
Establisse à **CRAIOVA**

Data / Datum / On / Le **05.12.24**

15 Rambursare / Rückerstattung
Cash of delivery / Remboursement

Ford Otosan Romania S.R.L.

12 Data **05.12.24**

12 **NUME BRIZAN**

Semnătura și ștampila expeditorului
Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature and stamp of the sender
Signature et cachet de l'expéditeur

Str. Henry Ford (1863-1947), Nr. 29
200745 Craiova, Dolj, România



24 Recepția mărfii
Gut empfangen
Place
Marchandises reçues

MAGNA PT S.p.A.
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
P.IVA 04880650728

Semnătura și ștampila destinatarului
Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature or stamp of the consignee
Signature et cachet de l'expéditeur

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any / En cas de mention de marchandises dangereuses on plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique écrivre la classe, la chiffre et la lettre